

# **أثر المعبد الآشوري في بلورة الفكر الديني دراسة تاريخية**

م. د. عثمان عبد الله حسين أحمد الجوراني

جامعة ديالى - كلية العلوم الإسلامية - قسم الشريعة

## **الملخص:-**

كانت المعابد في حضارة بلاد الرافدين جزءاً مهماً من الحياة الدينية والاجتماعية للسكان، إذ تم تشييد المعابد لعبادة الآلهة المحلية والأصولية، وكان لكل معبد ما يميزه معمارياً وعقائدياً، وجاءت أهمية البحث لما للمعابد دوراً مهماً في الحياة الدينية والاجتماعية، إذ كانت تقام فيها الطقوس والمراسيم الدينية، وكانت تعتبر موقع للتجمع والتعبير عن الإيمان والتقديس، ولتسليط الضوء على المعابد في الحضارة الآشورية من أجل توضيح الصورة المعمارية والتاريخية والحضارية لها. واتبعت دراسة البحث المنهج الوصفي والتحليلي القائم على عرض المادة التاريخية وتصنيفها ومن ثم تبسيطها إلى الحقيقة التاريخية. وتوصل البحث إلى مجموعة من النتائج أهمها: لقد كانت المكانة الدينية المهمة إلى مدينة آشور العامل الرئيس في بقاعها كعاصمة موحدة لبلاد آشور، على الرغم من ظهور بعض العواصم الأخرى البديلة مثل (نيوى)؛ ولقد كان الدين من العناصر التي وحدت المجتمع الآشوري، فعلى الرغم من وجود معبد لعبادة إله القومي (آشور)، كانت هناك معابد لآلهة أخرى مختلفة عبدت في آشور وهي تدل على حرية العبادة التي تتمتع بها المجتمع الآشوري.

**الكلمات المفتاحية:** المعبد، الآلهة، آشور، الفكر، الدين

## *The impact of the Assyrian temple on crystallizing religious thought, a historical study*

**Lecturer Dr. Othman Abdullah Hussein Ahmed Al-Jawrani**  
**University of Diyala - College of Islamic Sciences - Department of Sharia**

### **Abstract:-**

Temples in the Mesopotamian civilization were an important part of the religious and social life of the population, as temples were built to worship local and fundamentalist gods, and each temple had what distinguished it architecturally and ideologically. The importance of the research came because temples had an important role in religious and social life, as religious rituals and ceremonies were held in them. They were considered sites for gathering and expressing faith and sanctification To shed light on the temples in the Assyrian civilization in order to clarify their architectural, historical and cultural image. The research study followed the descriptive and analytical approach based on presenting and classifying the historical material and then simplifying it to the historical truth. The research reached a set of results, the most important of which are: The important religious status of the city of Assyria was the main factor in its survival as the unified capital of Assyria, despite the emergence of some other alternative capitals such as (Nineveh); Religion was one of the elements that united Assyrian society. Although there was a temple to worship the national god (Assyria), there were temples to various other gods that were worshiped in Assyria, which indicates the freedom of worship that Assyrian society enjoyed.

**Keywords:** temple, gods, Assyria, thought, religion.



## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

### المقدمة:-

أول ما يعرفه الباحث في العالم القديم أن الدين كان مدار الحضارات، ودافع حركتها، ومن ثم فالمعبد بوصفه المكان الظاهر المكرس لعبادة الإله أو معقل الدين شأنه شأن الكنيسة عند المسيحيين، والمعبد (الكنيسة) عند اليهود، والمسجد عند المسلمين، وكان وثيق الارتباط بهذه الحضارات، بالغ التأثير فيها، دائم التأثر بها علمًا وفناً، سلماً وحرباً، ديناً ودنيا، فكان عبارة عن مبني مغلق يأتي إليه الناس في المناسبات الخاصة بالمواليد والألاف كالاعياد الدينية وحفلات التتويج، إذ كان مكان للتواصل بين الآلهة والناس، فالمعباد بنيت لعبادة وتقديس وتكريم الآلهة وتقديم القرابين والهبات لها، وإقامة الطقوس والصلوات، وبذلك نجد المعابد قد ارتبطت منذ أقدم العصور ب مختلف جوانب الحياة فالمعباد أول المعالم التي عرفتها المجتمعات القديمة. ولاسيما في الحضارة العراقية القديمة التي تعد من الحضارات الأصلية. وجاءت أهمية البحث لتسلیط الضوء على المعابد في الحضارة الآشورية من أجل توضیح الصورة المعمارية والتاریخیة والحضاریة لها.

### أولاً: الأهمية التاريخية والجغرافية لمدينة آشور.

#### ١- التسمية:-

ورد اسم مدينة آشور في الأزمنة المبكرة على هيئة (A-sur<sup>ki</sup>) أو (A-šu-ur<sup>ki</sup>) وبعد مجيء الملك (شمسي أدد الأول ١٨١٣-١٧٨١ ق.م.) إلى حكم آشور استحدث تسمية جديدة استخدمت مؤقتاً في اغلب كتاباته<sup>(١)</sup>، وفي العهود اللاحقة أطلقت تسمية (بتيل كي) التي لفظت على هيئة آشور، وكان (H.Levy) يرى أن التسمية

(1) Unger, E. " Aššur " In Ebeling.E and Meissner.B " RIA ". vol.I, (Berlin und Leipzig:1932). p.172 B.

هذه ربما تمثل الاسم الأصلي للموقع<sup>(١)</sup>، التي ظهرت مع بداية الألف الثاني قبل الميلاد<sup>(٢)</sup> ويرى الأستاذ (H.W.Saggs) في أصل هذه التسمية أنها ذات أصول جزرية (سامية) أكثر منها سومرية وهي تعود لسكان من فترات أقدم كانوا قد استخدمو المقطع (ايل)، في نهاية أسماء الأمكنة مثل (بابل - أربيل - كربلا)، وعليه فإن التسمية غير السومرية وغير الجزرية (سامية) لمدينة آشور وأشارت بطبيعة الحال إلى وجود مستوطن هناك قبل أن يصبح السومريون والجزريون العنصر العرقي السائد في المنطقة<sup>(٣)</sup>.

لقد ذكرت مدينة آشور في نصوص أكديّة من مدينة نوزي<sup>(٤)</sup>، بصيغة (A-  
sur<sup>(٥)</sup>)، كما ورد ذكرها في الألف الأول قبل الميلاد بصيغة (البي أبي) = (المدينة الداخلية)، وهذه التسمية هي ليست اصطلاحاً بديلاً لاسم آشور بل أطلق على الجزء الشمالي من المدينة وهو الجزء الأكثر قدمًا، وفي حقيقة الأمر أن تسمية آشور تسمية مشتركة، لأنها أطلقت على المدينة وعلى سكانها<sup>(٦)</sup>، والشيء الأكثر رجواً هو أن اسم الإله آشور كان أقدم زمناً من بقية التسميات الأخرى والدليل على ذلك هو أن مدينة آشور كان لها أسماء أخرى مثل (بالتيل كي)، السالف الذكر وهذه التسمية تعود إلى أقوام سبقو السومريين والجزريين<sup>(٧)</sup>. وذكر الكتاب المقدس اسم

(١) Kubrt. " The Ancient Near East..." pp. 83-84; Unger. " Aššur " RIA .I, p.172 B.

(٢) طبغرافية آشور، أسطوان كافنيو: مجلة سومر، العدد ٣٥، المؤسسة العامة للآثار والتراث، بغداد، ١٩٧٩ م، ص ٢٧٢.

(٣) قوة آشور، هاري ساكلز، تر: عامر سليمان، مطبعة المجمع العلمي العراقي، بغداد: ١٩٩٩ ص ٤٣-٤٤.

(٤) عُرفت هذه المدينة في العصر الакدي باسم (كاسر)، وتقع بالقرب من (أراخنا) كركوك الحالية، عشر فيها على آلاف الرقم الطينية التي أرخت إلى منتصف الألف الثاني قبل الميلاد. مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة، طه باقر، مطبعة الحوادث، ط١، بغداد، ١٩٧٣، ج. ١، ص ٤٧٦.

(٥) طه باقر، المقدمة، ج ١، ص ٤٧٦.

(٦) Safar.F " Ashur ", (Baghdad: 1960), p.4.

(٧) Unger " Aššur " RIA .I, p.172 B.



آشور في سفر التكوين الإصلاح الثاني: ((وكان نهر يجري في عدن لسقي الجنة، وما يليث أن ينقسم من هناك إلى أربعة أنهار: الأول فيها يدعى خيثونا والنهر الثاني جيرون، والثالث يدعى حدائق<sup>(١)</sup>، وهو الجاري في شرق آشور، والنهر الرابع هو الفرات))<sup>(٢)</sup>.

## ٢- الموقع:

تقع مدينة آشور على الضفة اليمنى لنهر دجلة، أما موقعها فهي على خط عرض (٣٥°٢٨)، وخط طول (٤٣°١٤)، على مسافة (٩) كم جنوب مدينة الشرقاوى إلى الجنوب من مدينة الموصل بـ (١٠٠) كم<sup>(٤)</sup>، عند أطراف جبل حمرى<sup>(٥)</sup> إذ بلغ ارتفاع المدينة عند ذلك الموضع حوالي (٢٥) م<sup>(٦)</sup>.

ومدينة آشور الحالية على هيئة مثلث مقلوب<sup>(٧)</sup>، يشكل حدّها الشرقي نهر دجلة بخط مستقيم طوله (١٥٠٠) م من الشمال إلى الجنوب بينما يحدّها من جهة الشمال مجرى مائي آخر كان في السابق يمثل قناة تصب في نهر دجلة تدعى (أم الشبابيط)، فضلاً عن هذا المجرى المائي كانت هناك مرفعات صخرية طبيعية عند جهة المدينة الشمالية وهي ذات الخدار حاد شكّلت سوراً منيعاً يحيط بهذا الجانب من المدينة، في حين كانت جهتها الغربية محاطة بهضبة صخرية قليلة الارتفاع تمثل امتداداً للأراضي المتموجة التي تتميز بارتفاع جهتها الشمالية والتي تنخفض تدريجياً كلما اتجهنا نحو الجزء الجنوبي من المدينة لتصبح بعد ذلك سهلاً فسيحاً

(١) المقصود بـ (حدائق) في التوراة نهر دجلة الذي يجري إلى الشرق من مدينة آشور.

(٢) الكتاب المقدس، سفر التكوين، الإصلاح الثاني، ص ٣٢٠.

(٣) Unger." Aššur " RIA .I. p.170 A.

(٤) Gerster, G. " The Past From Above ", (UK: 2003) p.69.

(٥) أطلق الآشوريون على هذا الجبل تسمية (ايبخ) الذي يعني (مقر الإله آشور)؛ المرشد إلى مواطن الآثار، طه باقر، وسفر، فؤاد، الرحلة الثالثة، بغداد: دار الجمهورية، ١٩٦٦ م، ص ٥.

(٦) - Unger." Aššur " RIA .I. p.170 A.

(٧) نائل حنون، حقيقة السومريين، دار الزمان، ط١، دمشق: ٢٠٠٧، ص ١٧٤.

تخلله بعض الوديـان<sup>(١)</sup>.

### ٣- الوظيفـية الدينـية لمـدينة آشور:

إنَّـ الحديث عن أهمـية موقع أيِّـ مدينة يربط أساسـاً بأهمـية المدينة من خـلال ما كانت تقدمـه من وظائف سـواءً أـكانت دينـية، عـسـكريـة، سيـاسـية، وبـقدر تـعلـقـ الأمر بمـدينة آشور فيـيدـو أنـها كانت ذات أهمـية دينـية بـارـزةً مـنـذـ الفـترـاتـ الـمـبـكـرةـ منـ تـارـيخـ المـديـنةـ، فأـقـدـمـ ماـجـاءـ منـ مـعـلـومـاتـ عنـ المـديـنةـ كانـتـ منـ مـعـبدـ كـرسـ إـلـىـ عـبـادـةـ الـآلهـةـ عـشـتـارـ وـذـلـكـ بـحدـودـ (٢٨٠٠ـ قـ.ـمـ)؛ إـذـ كانـتـ آشورـ فـيـ ذـلـكـ الـوقـتـ تـمـثـلـ مـرـكـزاـ دـينـيـاـ، اـحـتـلـ الـدـينـ فـيـ مـكـانـةـ رـئـيـسـةـ لـاسـيـماـ فـيـ تـرـكـيـبـهاـ الـاجـتمـاعـيـ وـالـاقـتصـاديـ، وـهـذـاـ مـاـ نـراهـ وـاضـحـاـ فـيـ أـلـقـابـ الـمـلـوكـ الـآـشـورـيـيـنـ وـوـاجـبـاتـهـمـ التـيـ عـكـسـتـ حـالـةـ مـنـ التـداـخـلـ بـيـنـ الـقوـتـيـنـ الـدـينـيـةـ وـالـمـدنـيـةـ<sup>(٢)</sup>. وـبـعـدـ هـذـهـ الـمـرـحـلـةـ تـطـوـرـتـ مـديـنةـ آـشـورـ، وـأـصـبـحـتـ مـديـنةـ وـمـكـانـ مـقـدـسـ لـلـإـلـهـ آـشـورـ، الـذـيـ تـرـكـزـتـ عـبـادـتـهـ فـيـ الـمـكـانـ الـمـعـرـوفـ باـسـمـ (ـبـيـتـ آـشـورـ)ـ الـذـيـ مـثـلـ النـقـطـةـ الـمـركـزـيـةـ فـيـ دـيـانـةـ الـآـشـورـيـيـنـ باـخـلـافـ عـصـورـهـمـ التـارـيـخـيـةـ<sup>(٣)</sup>.

لـقدـ كـانـتـ الـمـكـانـةـ الـدـينـيـةـ الـمـهـمـةـ لـمـديـنةـ آـشـورـ الـعـامـلـ الرـئـيـسـ فـيـ بـقـائـهـاـ كـعـاصـمةـ موـحـدةـ لـبـلـادـ آـشـورـ، عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ ظـهـورـ بـعـضـ الـعـواـصـمـ الـأـخـرـىـ الـبـدـيـلـةـ مـثـلـ (ـنـيـوـيـ)، الـتـيـ فـاقـتـ آـشـورـ فـيـ أـهـمـيـتـهـاـ السـيـاسـيـةـ وـالـاقـتصـاديـةـ، إـلـىـ أـنـ ذـلـكـ لـمـ يـمـكـنـهـاـ مـنـ أـخـذـ مـكـانـةـ مـديـنةـ آـشـورـ كـعـاصـمةـ دـينـيـةـ، وـمـاـ عـزـزـ مـنـ مـكـانـهـاـ حـصـولـ سـكـانـهـاـ عـلـىـ اـمـتـياـزـاتـ مـهـمـةـ كـالـإـعـفـاءـ الضـريـبيـ وـأـعـمـالـ السـخـرـةـ وـالـخـدـمـةـ الـعـسـكـرـيـةـ..ـ الخـ<sup>(٤)</sup>.

(١) فالتر اندرـيهـ، استـحكـامـاتـ آـشـورـ، تـرـ: عبدـ الرـزـاقـ كـامـلـ، المـوـصـلـ: ١٩٨٧ـ، صـ ٣٠ـ ٣٣ـ.

(٢) قـوـةـ آـشـورـ، سـاـكـزـ، صـ ٤٢ـ.

(٣) أـصـبـحـتـ مـديـنةـ آـشـورـ مـقـرـ عـبـادـةـ كـبـيرـ الـآـلـهـ الـآـشـورـيـةـ (ـآـشـورـ)ـ وـأـصـبـحـ اسمـهـ يـطـلـقـ عـلـىـ المـديـنةـ وـالـبـلـادـ مـعـاـ وـيـعـدـ الـمـلـكـ (ـآـشـورـ اوـبـلـطـ الـأـوـلـ ١٣٦٥ـ ١٣٣٠ـ قـ.ـمـ)ـ أـوـلـ منـ اـعـتـمـدـ اـسـمـ آـشـورـ وـأـطـلـقـهـ عـلـىـ الدـوـلـةـ أـجـمـعـهـاـ، الـآـشـورـيـوـنـ أـصـلـهـمـ موـطـنـهـمـ وـتـارـيـخـهـمـ، عـلـيـ مـحـمـدـ مـهـدـيـ، بـغـدـادـ:

مـديـرـيـةـ الـأـثـارـ الـعـامـةـ، طـ ١ـ، ١٩٦٩ـ، صـ ٥ـ.

(٤) قـوـةـ آـشـورـ، سـاـكـزـ، صـ ٢٦٨ـ ٢٦٩ـ.



ويبدو أنَّ أهمية المدينة الدينية جاءت متفقة مع رأي الباحث الألماني (S.Maul)، الذي رأى أنَّ مدينة آشور كانت من الناحية الأيديولوجية تمثل (المحور العمودي) الذي كان يربط السماء والأرض بالعالم السفلي، بينما مثلت المدينة السكنية (المحور الأفقي)، أيَّ مركز كلَّ القوة في العالم<sup>(١)</sup>.

وما لا شكُّ فيه أنَّ الموقع الديني لمدينة آشور ارتبط أساساً بتاريخها السياسي، فالدولة الآشورية ومن خلال اعتمادها على تقاطعات الطرق ما بين بلاد الأنضول وإيران وبلاد بابل وبلاد الشام، رسمت بذلك شهرتها كأمة تمارس التجارة السلمية خلال الألفية الثالثة والثانية قبل الميلاد، وبذلك أصبح شعب آشور في مكان مناسب جداً ليكونوا وسطاء بين تلك البلدان، وإنَّ موقع المدينة في أقصى النهاية الجنوبية من (المثلث الآشوري) جعلَ منها سوقاً ومركزاً تجاريَاً مهمَاً وحدَّاً فاصلاً بين جنوب وشمال بلاد الرافدين الأمر الذي جعلها غالباً ما تخضع للملوك الجنوبيين<sup>(٢)</sup>.

#### ثانياً - المعابد:-

لا شكُّ أنَّ المعابد ارتبطت وبشكلٍ أساسيٍّ بنمط تخطيط المدن، ففي المنطقة الشمالية من بلاد الرافدين كان النظام المترافق هو السائد فيها؛ إذ كانت الأحياء والقطاعات السكنية هي المكونة للمدينة، أمَّا الأقسام الملكية من المدينة فكانت تقع عند الحافات القرية من النهر أو المطلة عليه، وفي مدينة آشور كان معبد الإله آشور وزقورته والمعبد المزدوج للإلهين (سن - شمش)، والإلهين (انو - ادد) جميعها تقع عند الحافة الشمالية لمدينة آشور المطلة على نهر دجلة وفرعه (أم الشباعيطة)، أمَّا القصور فقد توزَّعت بين تلك المعابد<sup>(٣)</sup>، التي كانت جميعها موزعة على هيئة صفين

(1) Novak. M. " From Ashur to Nineveh the Assyrian Town - Planning Programmer " Iraq. vol.56, (London: 2004) p.184.

(2) م. ت. لارسن، آشور القديمة والتجارة الدولية، مجلة سومر، العدد ٣٥، بغداد: المؤسسة العامة للآثار والتراث، ١٩٧٩، ص ٣٤٤.

(3) المدن الدينية والمعابد، المدينة والحياة المدنية، مؤيد سعيد، بغداد: دار الحرية للطباعة والنشر، ١٩٨٨، ج ١، ص ١٣٢، ١٣٦.



واحد، شغلت القصور منها المنطقة المرتفعة من المدينة لدرجة أصبحت فيها المعابد مع القصور أكثر ارتفاعاً من بقية أجزاء المدينة الأخرى<sup>(١)</sup>، وفي الوقت الذي كانت فيه القصور والمعابد تشكل صفاً واحداً شمال المدينة كانت معابد المدينة قد توزعت على عدة خطوط، فمعبد (انو - ادد) كان يتقدم على معبد (سن - شمش)، وأيضاً على معبد نابو، وكانت منطقة المعابد هذه عزلت بجدران وببوابات فرعية وأيضاً بالشوارع والأرقة المبلطة بالحجر وكذلك ببوابة كوركوري (تابيرا)، والبوابة الشمالية الغربية، وكان لبيت الاحتفالات السنوي (بيت أكيتو) دور في ذلك، إذ كانت الآلهة تنقل بواسطة القوارب عبر النهر من أجل الوصول إليه، للمشاركة في احتفالات أعياد رأس السنة لتعود ثانية إلى المدينة، الأمر الذي استوجب وجود هذه المعابد وبيت الاحتفالات (بيت أكيتو)، عند حافة النهر (أم الشبايط)<sup>(٢)</sup>.

لقد كانت العلاقة بين المدن وسكانها تكاد تكون متناسبة تماماً من حيث الحجم والكثافة، فالمدن الكبيرة والتي منها مدينة آشور امتلكت معابد كبيرة وأحيطت بأسوار وساحات<sup>(٣)</sup>، أما المدن المتوسطة الحجم فهي الأخرى امتلكت معابد كبيرة ومتوسطة الحجم، غير أن الفارق بينهما هو أن المدن الكبيرة كانت تتضمن عدة معابد مخصصة لأكثر من إله واحد إلى جانب المعبد الرئيس المخصص إلى كبير آلهة المدينة، في حين ضمت المدن متوسطة الحجم معبداً خُصّص لعبادة إله واحد فقط<sup>(٤)</sup>.

(١) تخطيط المدن، موسوعة الموصل الحضارية، جابر خليل إبراهيم، المجلد ١، دار الكتب للطباعة والنشر الموصل، ١٩٩١، ص ٤٣٣.

(٢) المدن الدينية والمعابد، مؤيد سعيد، ص ١٣٦-١٣٧.

(٣) لم يقتصر وجود المعابد الكبيرة فقط في مدينة آشور، بل أن النصوص المسмарية أشارت إلى وجود ما يقارب من (٣٤) معبداً، شكل البعض منها معابد صغيرة داخل المعابد الكبيرة إذ كان يوجد في معبد الإله آشور عشرة من هذه المعابد الصغيرة والتي سميت بـ (المزارات). آشور، فؤاد سفر، مطبعة الحكومة، ط ١، بغداد، ١٩٦٠، ص ٩.

(٤) المدن الدينية والمعابد، سعيد، ص ١٣٠.

لقد كرسَت المعابد في مدينة آشور إلى عبادة آلهة بلاد الراافدين القديمة (عشتر وأنو وأدد وسین وشمش ونابو.. الخ)، بالإضافة إلى الإله الرئيس آشور<sup>(١)</sup>، الذي حلت عبادته محل عبادة الإله إنليل في المدينة، وهذه الآلهة في جميعها عبدت في مجمع الآلهة القديمة، وفي معابد ضخمة عزّز من فخامتها تلك وجود الأبراج المدرجة (الزقورات) التي شيدت من أجلها، ولقد توزّعت المعابد على المدن بصيغ وأشكال مختلفة؛ فهي أمّا أن تكون معابد (مستقلة) بذاتها ولها شهرتها خارج المنطقة، وأمّا أن تكون مرتبطة بغيرها، أي تكون معابد (مزدوجة) أي متعددة الآلهة مثل معبد (سن-شمش) و (انو- ادد) في آشور، أو تكون هذه المعابد مكرّرة مثل معابد الآلهة (عشتر) ومعابد الإله (إنليل) وكذلك معابد الإله (أبو)، وهي آلهة كانت قد عبدت في مدينة آشور وفي معابد كانت قد خصّصت لهذا الغرض في بقية مدن بلاد الراافدين الأخرى<sup>(٢)</sup>.

ومن الملاحظ أنَّ المعابد الموجودة في مدينة آشور احتلَّت القسم المرتفع من المدينة، وهو ما ترك أثراه الواضح عند الملوك الآشوريين خاصةً أولئك الذين أوجدوا عواصم جديدة لهم، وتماشياً مع المدينة المقدسة (آشور) فقد شيد هؤلاء الملوك المصاطب الاصطناعية لبناء معابدهم وزقوراتهم وكذلك قصورهم عليها وحولوها إلى ما يشبه (الاكروبولس) الملكي ومن ثم مدينة محمرة على المواطنين العاديين من سكان المدينة<sup>(٣)</sup>.

وفيمَا يأتي أبرز المعالم البناءية الدينية المشهورة في مدينة آشور:

(١) وهو الإله القومي عند الآشوريين الذي أخذ منه اسم مدينة آشور، وكان هذا الإله عند الآشوريين الإله الرئيس، لذلك فإنَّ الكثير من الملوك الآشوريين أدخلوا اسم آشور في تركيبة أسمائهم مثل (آشورناصربال الثاني، آشوربانبيال، ..... الخ).

- Black, J. and Green, A. " Gods Demons and Symbols of Ancient Mesopotamia ", (Osten-Telas: 1992), p.37.

(٢) المدن الدينية والمعابد، سعيد، ص ١٢٩-١٣٠.

(٣) المصدر نفسه، ص ١٣٦-١٣٧.

## ١- معبد الإله آشور.

على الرغم مما ذكرته النصوص المسمارية بوجود أكثر من أربعة وثلاثين معبداً في مدينة آشور، إلَّا أنَّ ما تمَّ كشف عنه إلى الآن أربعة معابد فقط، وهي معبد (آشور) ومعبد (عشتار) والمعبد المزدوج المخصص لـ(انو - ادد) ومعبد آخر خُصّص لعبادة الإلهين (سن - شمش)<sup>(١)</sup>.

شُيِّدَ معبد آشور لعبادة إله المدينة الرئيس (آشور)<sup>(٢)</sup>، الذي لم تكن له سمعة كبيرة في بداية ظهوره، فالشيء الملاحظ كان ضعف اتصال الآشوريين بالشعوب ذات الثقافات والديانات المتنوعة في جنوب بلاد الرافدين، وتحديداً مدينة (نفر) في بايد الأمر ومع مدينة (بابل) فيما بعد، لذلك أصبح الإله (آشور) معروفاً مثل الإله (إنليل) الآشوري وعرف معبده بـ (بيت آشور kur-é)، وبذلك فتح الطريق أمام الإله آشور لأن يتبني كل صفات الإله إنليل<sup>(٣)</sup>، كما خُصّصت له زوجته (نليل) أيضاً، وعرفت عند الآشوريين باسم (موليسو)<sup>(٤)</sup>، واعتقد أن البداية الأولى في تأسيس هذا المعبد تعود إلى الملك (أوشبيا)<sup>(٥)</sup>، عندما جعله يحتلَّ موقعاً عند الحافة الثالثة المطلة على نهر دجلة وإلى يمينه كانت الزقورة التي كُرست إلى الإله إنليل<sup>(٦)</sup>.

(١) جابر خليل، تحضير المدن، ص ٤٣٣.

(٢) عُرف هذا الإله بألقاب عديدة منها (أبو الآلهة)، (الجبل الكبير)، (سيد الجبل)، (سيد البلدان)، آشور أفق السماء . فوزي رشيد، بغداد: ١٩٨٥، ص ٥.

(٣) يعتقد أنَّ الإله إنليل كان رئيس الآلهة في مدينة آشور، قبل أن تستوطن من قبل الآشوريين؛ إذ شُيِّدَ المعبد والزقورة (البرج المدرج)، في زمن السومريين إلى هذا الإله تحديداً، الذي بقي محظوظاً بمنزلته هذه بعد مجيء الآشوريين إلى هذه المنطقة، إلَّا أنه في زمن الملك توکولتي نینورتا الأول (١٢٤٤-١٢٠٨ ق.م.)، اكتسب الإله آشور كل صفات الإله إنليل وأصبح الملوك يلقبون أنفسهم ولادة إنليل وكهان آشور، آشور، فؤاد سفر، مطبعة الحكومة، ط١، بغداد: ١٩٦٠، ص ٤.

(٤) عظمة بابل، ساکز، ص ٣٩٧.

(٥) يعتقد أنَّ اسم (أوشبيا) كان حوريَا:- تاريخ الإمبراطوريات السامية في بابل وآشور، أمل ميخائيل بشور، المؤسسة الخديوية للكتاب، طرابلس: ٢٠٠٨، ص ٩٢.

(6) Gerster. " The Past from Above.... ", p.69.



وأشارت الأدلة الآثارية المتوفرة إلى أنَّ هذا المعبد يعود بتاريخه إلى عصر فجر السلالات، ومن خلال تبع قائمة الملوك الآشوريين ومنهم الملك (شلمنصر الأول) ظهر أنَّ هذا المعبد يعود إلى (أوشيا)، إلَّا أنَّ الملوك الآشوريين الذين جاءوا من بعده أخذوا يشيرون إلى الإله آشور باعتباره (أنليل الآشوري)، وإنَّ المدينة (آشور)، هي من صنع الإله إنليل<sup>(١)</sup>.

أما عن عمليات التنقيب التي قامت بها البعثة الألمانية بداية القرن الماضي فقد أسفرت الكشف عن أجزاء كبيرة من هذا المعبد الذي يعود بتاريخه إلى زمن العصر الآشوري القديم اعتماداً على ما جاءت به النقوش الكتابية المدونة على الأجر، والتي تعود إلى الملك الآشوري (شمسي أدد الأول ١٧٨١-١٨١٣ ق.م)؛ إذ عثر على بقاياه الأثرية فوق أساس تعود إلى معبدين مخربين أقدم عهداً مما جعل الأمر أكثر صعوبة في تحديد تاریخهما بشكلٍ دقيق<sup>(٢)</sup>.

إنَّ معبد الإله آشور عكس النموذج الأساس الذي اعتمد عليه في تفسير عمارة المعابد الآشورية خلال هذه المدة ودليلًا لطرز المعابد الآشورية في العصر الآشوري الحديث؛ إذ جمع هذا المعبد بين طرز المعابد الجنوبيَّة المعروفة بفنائها الوسطي كما هو الحال في معبد (شوسين) في تل اسمر (اشنونا)، وبين طرز عصر فجر السلالات ذات الغرف المقدسة الطويلة نسبياً<sup>(٣)</sup>. وعلى أثر تعرض المعبد إلى حريق هائل ومدمِّر في القرن الثالث عشر قبل الميلاد، قام الملك (شلمنصر الأول ١٢٧٤-١٢٤٥ ق.م) بإعادة بنائه وفقاً إلى خططه القديم، مع إضافة جناح جديد في الجزء الجنوبي منه، إذ

(١) بابل وأشور مركزان علميان قدماً، وايزمان، د.ج، مجلة سومر، العدد ٤١، المؤسسة العامة للآثار والتراث، بغداد، ١٩٨٥، ص ٩٨.

(٢) المدافن والمعابد في حضارة بلاد الرافدين القديم، نائل حنون ، دمشق، ط ١، ٢٠٠٦، ج ٢، ص ٢٦.

(٣) ينظر: تاريخ مملكة اشنونا في ضوء تنقيبات منطقة ديالي وحررين، إياد كاظم داود السعدي، رسالة ماجستير غير منشورة جامعة بغداد: كلية الآداب، قسم التاريخ، ٢٠٠٧، ص ١٣٧، ص ١٦٣.

اعتمد الملك (شلمنصر الأول) والملوك الذين جاءوا من بعده على الفكرة القائمة على إيمان الآشوريين بالإله إنليل والإله آشور وباعتبارهم ممثلين إلى إنليل وحكام إلى آشور واستفادوا من هذه الفكرة كقاعدة لهم لبسط هيمنتهم على جهات العالم المختلفة<sup>(١)</sup>.

أما في العصر الآشوري الحديث توسيع هذا المعبد ليشمل أجزاء من وسط المدينة، وليشغل مساحة تقدر بـ(٥٠٠ × ٣٠٠ م)، وكان العاهل الآشوري (سنحاريب) قد أجرى على هذا المعبد الكثير من الأعمال البنائية عندما أضاف إليه ساحة كانت قد خُصّصت للملك نفسه، كما أضاف الجناح الشرقي لهذا المعبد وزوده بعده بوابات عشر على أسمائها مدونة في أحد النصوص المسماوية، وما قام به هذا الملك أيضاً تغييره لخلوة المعبد وتحويلها إلى معبد حقيقي عندما ضمَّ الخلوة الطويلة إلى مقدمة الخلوة العريضة، وقد استمرت عمليات التجديد والإضافة على هذا المعبد في زمن الملك (آشوربانبيال) ضمن حملته في إعادة بناء المعابد الموجودة في العاصمة الآشورية خلال مدة حكمه<sup>(٢)</sup>.

## ٢- معبد عشتار.

لقد كان الدين من العناصر التي وحدت المجتمع الآشوري، فعلى الرغم من وجود معبد لعبادة الإله القومي (آشور)، كانت هناك معابد لآلهة أخرى مختلفة عُبُودت في آشور وهي تدلُّ على حرية العبادة التي تمتَّ بها المجتمع الآشوري<sup>(٣)</sup>. ومن الآلهة التي شاعت عبادتها في مدينة آشور قبل عبادة الإله (آشور) نفسه

(١) نائل حنون، المدافن والمعابد، ص ٢٦-٢٧.

(٢) تاريخ الشرق الأدنى القديم، أنطوان مورتكارت، تر: توفيق سليمان، مطبعة الإنشاراد، دمشق، ١٩٦٧م، ص ٢٤٨.

(٣) الإداره، موسوعة الموصل، علي ياسين، المجلد الأول، دار الكتب للطباعة والنشر، الموصل: ١٩٩١م، ص ٢٦٤.

كانت عبادة الإلهة (عشتار)<sup>(١)</sup>؛ إذ كشفت عمليات التنقيب عن معابد عدة مثلت حقب زمنية مختلفة عبد فيها هذه الإلهة في مدينة آشور، كانت الأبنية القديمة قد مثلت بقايها البنائية بمخلفاتها قليلة، مما جعل من الصعوبة معها إعطاء صورة دقيقة عن مخططاتها البنائية، ومن جملة ما كشفت عنه عمليات التنقيب هي ثمانية معابد، أمكن من خلالها معرفة التسلسل الزمني لهذا المعبد لكون هذا المعبد لم تُبنَ الواحدة فوق الأخرى بل بنيت بعضها عند البعض الآخر<sup>(٢)</sup>.

ومعبد الإلهة عشتار هذا يُعد من المعابد المزدوجة التي خُصّصت لعبادة الآلهة عشتار بشخصيتها الآشورية والأكديّة، وعندما أعاد الملك (توكولتي نينورتا الأول) بناء هذا المعبد (آشوريتو) فإنه لم يلتزم بالأسلوب القديم في البناء بل دفع المعبد بعيداً عن موقعه السابق وجعله يدور بدرجة (٩٠°)، أما في الفترة التي أعقبت حكم هذا العاهل الآشوري فإنَّ هذا المعبد استمر في وظيفته وخصوصاً خلال مرحلة الانحطاط والمتمثلة بالفترة الواقعة بين حكم الملكين (تجلات بلازر الأول ١١١٥-١٠٧٧ ق.م) و (توكولتي نينورتا الثاني ٨٩٠-٨٨٤ ق.م)<sup>(٣)</sup>.

(١) عرفت هذه الآلهة بأسماء عدة في مدينة آشور منها: (عشتار آشور)، (آشوريتو)، (الدينيلتو)، (ثارنيتو)، (عشتار نينوى)، (نن إيكالم) .... الخ، والتسمية الأخيرة تعنى (سيدة القصور)، وعرفت بهذا اللقب زمن الحاكم (زاريقوم)، الذي شيد معبدها المسمى (بيت شاحور)، أما عن موقع المعبد هذا فقد شغل المنطقة الواقعة شرق معبد نابو إلى الشمال من المبنى المشيد من قبل (توكولتي نينورتا الأول) معابد عشتار القديمة في آشور، فالتر أندرية، تر: عبد الرزاق كامل الحسن، جامعة الموصل: ١٩٨٦م، ص ٢٣.

(٢) معابد عشتار القديمة، أندرية ص ٢١.

(٣) معابد عشتار الحديثة في آشور، فالتر أندرية، تر: عبد الرزاق كامل الحسن، جامعة الموصل: ١٩٨٦، ص ٤٢ - ٤٤.

### ٣- معبد الإلهين (سين - شمش)<sup>(١)</sup>.

يقع هذا المعبد إلى الجنوب الشرقي من القصر القديم وهو من المعابد المزدوجة في مدينة آشور، يحده معبد عشتار من جهة الجنوبيّة الغربيّة، في حين يحده من جهة الشمال الغربي المعبد المزدوج والمخصص لعبادة الإلهين (انو - ادد) وبذلك شكلت هذه المعابد في مجموعها بداية مدينة وذلك في حدود الألف الثاني قبل الميلاد واستمرت حتى نهاية الدولة الآشورية<sup>(٢)</sup>، وشيد هذا المعبد لعبادة الإله (سين) إله القمر وابنه الإله (شمش) في عهد الملك الآشوري (آشور نيراري الأول) متتصف الألف الثاني قبل الميلاد عندما أشار في أحد نصوصه والمنقوشة على الأجر والتي عُثر عليها في مدينة آشور تشييده لهذا المعبد، ويبدو أنَّ عمليات الترميم على هذا المعبد استمرت من قبل الملوك الآشوريين اللاحقين وكان آخرهم الملك توکولتي نیورتا الأول ١٢٤٤-١٢٠٨ ق.م) الذي قام بإعادة بناء هذا المعبد بعد حملته الثالثة؛ إذ حافظ على مخطّطه القديم من دون إجراء أي تغييرات فيه<sup>(٣)</sup>، والشكل العام لهذا المعبد مستطيل مدخلة في الجانب الغربي وهو مُحسن بعده أبراج ضخمة متدرجة وقد عُد هذا المعبد أول مثال على نماذج المعابد الآشورية الخاصة<sup>(٤)</sup>.

كتاب إرشاد إلى دراسة الآثار والمتاحف



(١) (سين) هي التسمية الakkadian إلى الإله السومري (نار) وهو (القمر)، ومركز عبادته الرئيس في مدينة أور، وهو والد الإله شمش، أما شمش، فإنه يمثل التسمية الakkadian إلى الإله الشمس الذي يلفظ سومريًا (أتو)، وكانت سبار مركزًا لعبادته: السياسة والدين في العراق القديم، رشيد، فوزي، دار الشؤون الثقافية، بغداد: ١٩٨٣، ص ٧٠.

(٢) آشور، فالتر اندرية، تر: حامد عبد الله، (١٩٧٩) ترجمة غير منشورة، ص ٦٤-٦٥.

(٣) Haller, A. " Die Heileigtümer Des Gottes Assur und Der Sin-šamaš Tempel in Assur " WVDOG.vol.67, (Berlin:1955) p.87 ff.

(٤) آثار بلاد الرافدين من العصر الحجري القديم حتى الاحتلال الفارسي، سينت لويد، تر: سامي سعيد الأحمد، دار الطليعة للطباعة والنشر، بيروت: ١٩٨٠، ص ١٢٩.

#### ٤- معبد الإلهين (أنو - أدد)<sup>(١)</sup>.

يقع هذا المعبد في المنطقة المحسورة بين القصر القديم والقصر الجديد، ويُشكّل موقعة هذا حلقة تواصل عمارية، باعتباره أحد المعابد المزدوجة والمهمة في مدينة آشور من خلال استمراره على الرغم من التغييرات التي أجريت على مُخطّطه منذ العصر الآشوري القديم حتّى العصر الآشوري الوسيط<sup>(٢)</sup>. لقد حصلت مزاوجة بين الإلهين (أنو - أدد) في مدينة آشور وهو أمر عكس التأثيرات الأجنبية على المدينة، كما ورد ذكر آلة أخرى مثل (أيا - سين - شمش) لكن المعلومات المتوفرة عنها قليلة<sup>(٣)</sup>.

أما عملية التنقيب في هذا المعبد فكانت من قبلبعثة الألمانية التي كشفت عن مخطّطاته بشكل مُفصّل برغم اتحاد المعبدين في معبد واحد؛ إذ كان لكل معبد غرفته المقدّسة وزقورته الخاصة به، ويبدو أنَّ هذا المعبد شُيد في العصر الآشوري القديم واستمر إلى العصر الآشوري الوسيط ومن ثم العصر الآشوري الحديث، ومن خلال أحد النصوص العائدة إلى الملك (أدد نيراري الأول ١٣٠٧-١٢٧٥ ق.م) أشار فيه قيامه بترميم هذا المعبد في مدينة آشور بقوله: ((الأول المختار من قبل الإله إنليل وكاهن آشور عندما مخازن بوابة الإله آنو والإله أدد أسيادي وأبوابهم التي في الأمام بيتها...))<sup>(٤)</sup>، ويبدو أنَّ الملوك الآشوريين من بعده استمروا بعملية الترميم وإعادة

(١) (أنو): إله السماء الرئيس وكبير الآلهة ومركز عبادته كان في حي (كولاب) في مدينة الوركاء، أما الإله (أدد)، فهو إله الطقس والعواصف ويلفظ في السومرية (أشكور) وبالأكديّة (أدد)، وقد انتشرت عبادته عند الآشوريين والبابليين وكذلك في منطقة حلب. السياسة والدين، رشيد، ص ٦٥-٦٦.

(٢) العمارة من عصر فجر السلالات إلى العصر البابلي الحديث، حضارة العراق، مؤيد سعيد، بغداد: دار الحرية للطباعة، ١٩٨٨م، ج ٣، ص ١٧٥.

(٣)، ينظر: مدخل إلى حضارات الشرق القديم، ف. فون زودن، تر: فاروق إسماعيل، ط ٢، دمشق: ٢٠٠٣م، ص ٢٠١.

(٤) Luckenbill, D.D " Ancient Records of Assyria and Babylonia " ARAB, vol.1 (USA:1975). 1. p.36.

البناء على هذا المعبد، وكان بينهم الملك (آشورريش إييشي الأول ١١٣٣-١١١٦ق.م) الذي وثق عملية إعادة بناء هذا المعبد من خلال أحد نقوشه الكتابية التي عُثر عليها في مدينة آشور<sup>(١)</sup>.

أما في زمن الملك (شلمنصر الثالث ٨٥٨-٨٢٤ق.م) الذي أعاد بناءه بعد أن أزال بناء العصرين القديم والوسط مع الزورات لذلك نسب إلى هذا الملك بأنه باني معبد الإلهين (أنو - أدد) كما جاء ذلك مدوناً على أحد نصوصه: ((شلمنصر الملك القوي، ملك العالم، ملك بلاد آشور، ابن آشورناصر ايلي (آشورناصر بال الثاني) بنى معبد للإله أنو ومعبد للإله أدد)).<sup>(٢)</sup>

### ٥- معبد الإله نابو<sup>(٣)</sup>.

يقع هذا المعبد فوق بقايا معبد (آشوريتو) العائد إلى الملك (توكولتي نينورتا الأول) جنوباً قرب معبد (عشتار) ويبعد عن الزاوية الجنوبية الغربية لمعبد الإلهين (أنو - أدد) بحوالي (٦٠م)، كانت المنطقة الجنوبية الغربية منه قد أحاطت باليوت السكنية، في حين كان المعبد المزدوج للإلهين (سين - شمش) يحده من جهته الشرقية، وفي زمن الملك (شلمنصر الثالث ٨٥٨-٨٢٤ق.م) شيد هذا المعبد على بقايا معبد من العصر الآشوري الحديث<sup>(٤)</sup>، إلا أنه وبعد أقل من (٢٥٠ عاماً) أصبح هذا المعبد لا يشاهد له أثر؛ بسبب الطبقتين السكتين اللتان شكلتا على موقع هذا

كتاب إرشاد إسلامي

(١) Grayson." Assyrian Royal Inscriptions " ARI, vol.3 (Wiesbaden/Toronto:1996.p.969.

(٢) حقيقة السومريين، حنون، ص ٢٥١-٢٥٢.

(٣) (نابو) الله الكتابة وهو من الآلهة الakkدية، ابن الإله مردوخ الإله الرئيس لمدينة بابل، وزوجة الإله نابو عرفت باسم (تاشميتموم) كان مركز عبادته في مدينة بورسيبا وعرف معبده هناك باسم (ايزيدا). السياسة والدين، رشيد، ص ٧٣.

(٤) عرف هذا المعبد زمن الملك (شلمنصر الثالث) باسم (شره نبغ) كما جاء ذلك مدوناً على أحد المخاريط الكتابية الخاصة بعمل هذا الملك في المعبد المذكور. حقيقة السومريين، حنون، ص ٢٥١-٢٥٢.



المعبد<sup>(١)</sup>. ويمكن اعتبار معبد (نابو) الذي شيد في العصر الآشوري المتأخر من قبل الملك (سين شار اشكون) معبداً مزدوجاً ثالثاً في مدينة آشور، وذلك وفقاً لمدوناته على إحدى الألواح المصنوعة من الآجر في أرضية غرفتي العبادة، وقد بلغت مساحة هذا المعبد حوالي (٢٣٧٩١م)<sup>(٢)</sup>، كونه امتلك المساواة الكاملة ما بين غرفتي الطقوس الخاصة بعبادة الإله (نابو) وزوجته (تاشميتو) التي عبدت هي الأخرى وبالمكان نفسه<sup>(٣)</sup>.

### ثالثاً - الزقورات.

كان في مدينة آشور ثلاثة زقورات الأولى خُصّصت إلى الإله الرئيس آشور، إذ توج الآشوريين أنشطتهم في مجال الأنبياء الدينية ببناء الصرح المدرج (الزقورة)، وأقاموا فوقها معبداً خصص لاستراحة الإله آشور الذي عرف باسم (خرساك كركوره) الذي يعني (الجبل الأكبر) و(بيت البلاد جميعها)<sup>(٤)</sup>، أو (إنليل) والأخرين خُصّصتا إلى الإلهين (انو - ادد)<sup>(٥)</sup>، أما عن موقع هذا الزقورات في مدينة آشور، فإن زقورة الإله آشور كانت قد شغلت المنطقة المحسورة ما بين معبد الإله آشور والقصر القديم<sup>(٦)</sup>، واستناداً إلى الأدلة الآثارية عُدّت زقورة الإله آشور أقدم الزقورات في شمال بلاد الرافدين، ومن خلال ما جاءت به النصوص المسماوية استدلّ إلى أنَّ هذه الزقورة كانت قد شُيِّدت من قبل (أوشبيا)<sup>(٧)</sup>، وهو الملك

(١) معابد عشتار الحديقة، اندرية، ص ١٣٧.

(٢) معابد عشتار الحديقة، اندرية، ص ١٣٧-١٣٨.

(٣) آشور، اندرية، ص ٦٧ ؛ معابد عشتار الحديقة، اندرية، ص ١٣٧.

(٤) المدافن والمعابد، حنون، ص ٩٩.

(٥) طبغرافية آشور، هيرودا، مجلة سومر، العدد ٣٥، المؤسسة العامة للآثار والتراث، بغداد: ١٩٧٩م، ص ٢٨٠.

(٦) بيت مومي في مدينة آشور دار للفنون في بلاد آشور، عبد الإله فاضل محمد نوري، مجلة كلية الآداب، العدد ٥٧، جامعة بغداد: ٢٠٠١، ص ٢٠ ؛ المرشد إلى مواطن الآثار، باقر وسفر، ص ٨.

(7) Grayson. " ARI " . 1. No.126.



ال السادس عشر في قائمة الملوك الآشوريين، ويبدو أنَّ عمليات التجديد على هذه الزقورة استمرت في زمن خلفائه من بعده خلال الألف الثاني قبل الميلاد، ومنهم الملك (ايريشوم الأول) الذي قام بإعادة بناء هذه الزقورة، واستمرت عمليات الترميم زمن الملك (شمسي أدد الأول ١٨١٣-١٧٨١ ق.م)<sup>(١)</sup>، إلَّا أنها توقفت لتعود مرة أخرى زمن الملك (سلمنصر الثالث ٨٥٨-٨٢٤ ق.م) الذي أزال الزقورة القديمة ولم يبق منها إلَّا القاعدة وبارتفاع لا يتجاوز (٣-٢ م) فقط<sup>(٢)</sup>، ليُعيد بنائها من جديد بعد أن وضع في زواياها صفائح رقيقة من الحديد والرصاص<sup>(٣)</sup> وعند الجزء الشمالي الشرقي من الزقورة كان يقع المعبد الأرضي (معبد آشور) لكون المنطقتين الشمالية الغربية والجنوبية الغربية شُيدَّا عليها القصر القديم، كما أنَّ عمليات التنقيب هي الأخرى لم تكشف عن وجود مثل هكذا معابد في الجزء الجنوبي الشرقي من المدينة وفي جزءها الشمالي الغربي<sup>(٤)</sup>.

إنَّ التنقيبات التي قامت بها البعثة الألمانية في زقورة المدينة أظهرت أنَّ هذه الزقورة ذات قاعدة مربعة الشكل في حين أنها لم تتمكن من معرفة عدد الطبقات المكونة لها<sup>(٥)</sup>.

لم تكن الزقورة الكبيرة هذه الوحيدة في مدينة آشور كما سبق ذكره بل كانت هناك إلى الغرب منها زقورتين أصغر منها خُصصتاً إلى الإلهين (انو - أدد)<sup>(٦)</sup>، إذ شيد في العصر الآشوري الوسيط معبدين إلى هذين الإلهين من قبل الملك (آشور ريش الأول ١١٣٣-١١١٦ ق.م)، لكن عمله هذا أكمله من بعده ابنه الملك (تجلات بلازر

(١) آشور، فالتر، اندرية، تر: حامد عبد الله، (١٩٧٩) ترجمة غير منشورة، ص ٥٦.

(٢) المرشد إلى مواطن الآثار، باقر وسفر، ص ٧.

(٣) آشور، سفر، ص ٦.

(٤) آشور، اندرية، ص ٥٦.

(٥) صرح بابل المدرج (الزنقة)، محمود الأمين، مجلة كلية الآداب، العدد ٢، جامعة بغداد: كلية الآداب، ١٩٦٠م، ص ٢٢٦-٢٢٧.

(٦) الكشاف الأنثري في العراق، قحطان رشيد صالح، بغداد: ١٩٨٧م، ص ٢٢.

الأول ١١١٥-١٠٧٧ ق.م) وكانت الزقورة الغربية مرتبطة بجناح عبادة الإله (أدد)، عندما شيد جناحي العبادة في هذا المعبد مع زقورتهما على جانبي محر بشكل حرف (T)، وإن طرفي هذا المحر كانا يضمان في كل جانب سُلْمً على شكل منحدر استعمل لغرض الصعود إلى كلا الزقورتين، اللتين شيد كلّ منهما على هيئة مخطط أرضي مربع الشكل يبلغ طول كل ضلع من أضلاعه حوالي (٣٦) م<sup>(١)</sup>.

أصبح وجود الزقورة في المدن الآشورية سمة عمارية تدلّ على أهمية المدينة من خلال احتواها على شواهد عمارية متميزة، تجعل لها دور مختلف أساساً عن دور الزقورة في بلاد بابل، التي مثلت الزقورة فيها ظاهرة ذات مغزى ديني وليس مدني - إداري، وَمَا يمكن ملاحظته أنَّ الزقورة الآشورية لا تمثل مراحل تأتي في عصر معين فوق مراحل من عصور أقدم كما في الجنوب، بل كانت بمثابة أبراج شاهقة تقام في مواضع محدد لها ضمن مخطط المدينة ووفقاً لسياق عماري يتصل بما يحيط بها وليس بما هو تحته كما هو الحال في المدن البابلية<sup>(٢)</sup>.

### الخاتمة:

وافقاً لما تمَّ استعراضه يمكن القول: إنَّ مدينة آشور خصائص عمارية كانت قد ميزتها عن بقية المدن الأخرى، فقد استفاد الآشوريين من الطبيعة الطبوغرافية لمدينتهم من خلال استغلالهم للمناطق المرتفعة من المدينة ليشيدوا عليها معابدهم وقصورهم التي امتدت على شكل خط عرضي في الجزء الشمالي من المدينة وهو أمر يكاد يخالف ما هو معمول به في مدن وسط وجنوب بلاد الرافدين التي كان المعبد والقصر الرئيس يتمركزان في وسط المدينة، ولعلَّ الآشوريين أرادوا من وراء ذلك تحديد المنطقة المركزية الخاصة بالإدارة وسكن كبار القادة العسكريين والعائلات الملكية. ويضاف إلى ذلك أنَّ مسألة الاندماج بين القصر والمعبد التي ظهرت بصورة

(١) المدافن والمعابد، حنون، ص ٩٧؛

- Grayson." ARI ". 1. No.778.

(٢) المدافن والمعابد، حنون، ص ١١٢.



واضحة من خلال تداخلهما ووقعهما على خط واحد في الجزء الشمالي لمدينة آشور كانت قائمة أساساً على فكرة أنَّ الملك هو الحاكم والكافر الأعلى في الوقت ذاته في المعبد التابع إلى الإله الرئيس.

### النتائج:

- ١- لقد كانت المكانة الدينية المهمة إلى مدينة آشور العامل الرئيس في بقائهما كعاصمة موحدة لبلاد آشور، على الرغم من ظهور بعض العواصم الأخرى البديلة مثل (نينوى).
- ٢- لقد كان الدين من العناصر التي وحدت المجتمع الآشوري، فعلى الرغم من وجود معبد لعبادة الإله القومي (آشور)، كانت هناك معابد لآلهة أخرى مختلفة عبدت في آشور وهي تدلُّ على حرية العبادة التي تتمتع بها المجتمع الآشوري.
- ٣- لقد كرست المعابد في مدينة آشور إلى عبادة آلهة بلاد الرافدين القدية (عشтар وأنو وأدد وسین وشمش ونابو.. الخ)، بالإضافة إلى الإله الرئيس آشور.
- ٤- إنَّ معبد الإله آشور عكس النموذج الأساس الذي اعتمد عليه في تفسير عمارة المعابد الآشورية، إذ جمع هذا المعبد بين طرز المعابد الجنوبية المعروفة بفنائها الوسطي كما هو الحال في معبد (شوسين) في تل أسمير (اشوننا)، وبين طرز عصر فجر السلالات ذات الغرف المقدسة الطويلة نسبياً.
- ٥- من الآلهة التي شاعت عبادتها في مدينة آشور قبل عبادة الإله (آشور) نفسه كانت عبادة الإله (عشтар)؛ إذ يُعد من المعابد المزدوجة التي خُصّصت لعبادة الإله عشتار بشخصيتها الآشورية والأكديّة.
- ٦- لقد حصلت مزاوجة بين الإلهين (أنو - أدد) في مدينة آشور وهو أمر عكس التأثيرات الأجنبية على المدينة.



٧- كان وجود الزقورة في المدن الآشورية سمة عمارية تدل على أهمية المدينة من خلال احتواها على شواهد عمارية متميزة، تجعل لها دور يختلف أساساً عن دور الزقورة في بلاد بابل، التي مثلت الزقورة فيها ظاهرة ذات مغزى ديني وليس مدني - إداري.

### **قائمة المصادر والمراجع العربية**

١. الكتاب المقدس، سفر التكوين، الإصلاح الثاني.
٢. إبراهيم ، جابر خليل، "تخطيط المدن" ، موسوعة الموصل الحضارية، المجلد ١، (الموصل: دار الكتب للطباعة والنشر، ١٩٩١) .
٣. الأمين، محمود، صرح بابل المدرج (الزقورة)، مجلة كلية الآداب، العدد ٢، (جامعة بغداد: كلية الآداب، ١٩٦٠) .
٤. اندريه، فالتر، استحكامات آشور، تر: عبد الرزاق كامل، (الموصل: ١٩٨٧) .
٥. اندريه، فالتر، معابد عشتار القديمة في آشور، تر: عبد الرزاق كامل الحسن، (جامعة الموصل: ١٩٨٦) .
٦. اندريه، فالتر، معابد عشتار الحديثة في آشور، تر: عبد الرزاق كامل الحسن، (جامعة الموصل: ١٩٨٦) .
٧. اندريه، فالتر، آشور، تر: حامد عبد الله، (١٩٧٩) ترجمة غير منشورة.
٨. باقر، طه، وسفر، فؤاد، المرشد إلى مواطن الآثار، الرحلة الثالثة، (بغداد: دار الجمهورية، ١٩٦٦) .
٩. باقر، طه: مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة، ط١، (بغداد: مطبعة الحوادث، ١٩٧٣) ،  
ج. ١.
١٠. بشور، أمل ميخائيل، تاريخ الإمبراطوريات السامية في بابل وآشور، (طرابلس: المؤسسة الحديثة للكتاب، ٢٠٠٨) .
١١. حنون، نائل، حقيقة السومريين، ط١، (دمشق: دار الزمان، ٢٠٠٧) .



١٢. حنون، نائل، المدافن والمعابد في حضارة بلاد الرافدين القديم، ط١، (دمشق: ٢٠٠٦)، ج٢.
١٣. د.ج. وايزمان، بابل وآشور مركزان علميان قدیمان، مجلة سومر، العدد ٤١، (بغداد: المؤسسة العامة للآثار والتراث، ١٩٨٥).
١٤. رشيد، فوزي، آشور أفق السماء، (بغداد: ١٩٨٥)، ص٥.
١٥. رشيد، فوزي، السياسة والدين في العراق القديم، (بغداد: دار الشؤون الثقافية، ١٩٨٣)، ص٧٠.
١٦. ساکز، هاري: قوة آشور، تر: عامر سليمان، (بغداد: مطبعة المجتمع العلمي العراقي، ١٩٩٩).
١٧. السعدي، أياد كاظم داود، تاريخ مملكة اشنونا في ضوء تنقيبات منطقة ديالي و حمرین، رسالة ماجستير غير منشورة (جامعة بغداد: كلية الآداب، قسم التاريخ، ٢٠٠٧).
١٨. سعيد، مؤيد، "المدن الدينية والمعابد" ، المدينة والحياة المدنية، (بغداد: دار الحرية للطاعة والنشر، ١٩٨٨)، ج١.
١٩. سعيد، مؤيد، العمارة من عصر فجر السلالات إلى العصر البابلي الحديث، حضارة العراق، (بغداد: دار الحرية للطاعة، ١٩٨٨)، ج٣.
٢٠. سفر، فؤاد، آشور، ط١، (بغداد: مطبعة الحكومة، ١٩٦٠).
٢١. صالح، قحطان رشيد، الكشاف الأثري في العراق، (بغداد: ١٩٨٧).
٢٢. عبد الإله فاضل محمد نوري، بيت موسي في مدينة آشور دار للفنون في بلاد آشور، مجلة كلية الآداب، العدد ٥٧، (جامعة بغداد: ٢٠٠١).
٢٣. فون زودن، مدخل إلى حضارات الشرق القديم، تر: فاروق إسماعيل، ط٢، (دمشق: ٢٠٠٣)، ص٢٠١.
٢٤. كافنيو ، أنطوان: طبغرافية آشور، مجلة سومر، العدد ٣٥، (بغداد: المؤسسة العامة للآثار والتراث، ١٩٧٩) .
٢٥. لارسن ، م. ت.، آشور القديمة والتجارة الدولية، مجلة سومر، العدد ٣٥، (بغداد: المؤسسة العامة للآثار والتراث، ١٩٧٩).

٢٦. لويد، سين، آثار بلاد الرافدين من العصر الحجري القديم حتى الاحتلال الفارسي، تر: سامي سعيد الأحمد، (بيروت: دار الطليعة للطباعة والنشر، ١٩٨٠).
٢٧. مهدي، علي محمد، الأشوريون أصلهم موطنهم وتاريخهم، ط١، (بغداد: مديرية الآثار العامة، ١٩٦٩).
٢٨. مورتكارت، أنطوان، تاريخ الشرق الأدنى القديم، تر: توفيق سليمان، (دمشق: مطبعة الإنshawad، ١٩٦٧).
٢٩. هيرودا، طبغرافية آشور، مجلة سومر، العدد ٣٥، (بغداد: المؤسسة العامة للآثار والتراث، ١٩٧٩).
٣٠. ياسين، علي، الإدراة، موسوعة الموصل، م١ (الموصل: دار الكتب للطباعة والنشر، ١٩٩١).

**المصادر والمراجع الأجنبية:**

- 1.
2. Black, J. and Green, A. " Gods Demons and Symbols of Ancient Mesopotamia ", (Osten-Telas: 1992).
3. Gerster, G. " The Past From Above ", (UK: 2003).
4. Grayson." Assyrian Royal Inscriptions " ARI, vol.3 (Wiesbaden / Toronto:1996).
5. Haller, A. " Die Heileigtümer Des Gottes Assur und Der Sin-šamaš Tempel in Assur " WVDOG.vol.67, (Berlin:1955) .
6. Luckenbill, D.D " Ancient Records of Assyria and Babylonia " ARAB, vol.1 (USA:1975).
7. Novak. M. " From Ashur to Nineveh the Assyrian Town - Planning Programmer " Iraq. vol.56, (London: 2004).
8. Safar.F " Ashur ", (Baghdad: 1960).
9. Unger, E. " Aššur " In Ebeling.E and Meissner.B " RIA ". vol.I, (Berlin und Leipzig:1932).



